

Distr.
GENERAL

TD/B/COM.2/ISAR/27
16 September 2005

ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك

فريق الخبراء الحكومي الدولي العامل المعني بالمعايير

الدولية للمحاسبة والإبلاغ

الدورة الثانية والعشرون

جنيف، ٢١-٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

أولاً - جدول الأعمال المؤقت*

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب
- ٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣ - استعراض قضايا التنفيذ العملي لمعايير الإبلاغ المالي الدولية
- ٤ - إمكانية مقارنة المؤشرات الحالية المتعلقة بمسؤولية الشركات ومدى ملاءمتها
- ٥ - مسائل أخرى (بما في ذلك عمليات كشف البيانات في سياق إدارة الشركات ومتابعة المواضيع الأخرى، حسبما يلزم)
- ٦ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والعشرين
- ٧ - اعتماد التقرير.

* قدمت هذه الوثيقة في التاريخ المشار إليه أعلاه بسبب التأخر في عملية التجهيز.

ثانياً - شروح جدول الأعمال المؤقت

البند ١: انتخاب أعضاء المكتب

١ - وفقاً للممارسة المتبعة، يُقترح أن ينتخب فريق الخبراء الحكومي الدولي العامل رئيساً ونائباً للرئيس - مقررًا.

البند ٢: إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

٢ - فيما يتعلق بتنظيم أعمال الدورة، للفريق ثلاثة أيام عمل. ولذلك يُقترح تخصيص الجلسة العامة الأولى التي ستُعقد في ٢١ تشرين الثاني/نوفمبر لبحث المسائل الإجرائية (البندان ١ و ٢) وعرض البند ٣ ومناقشته مناقشة مفصلة. وستُخصص الجلسات اللاحقة لعرض البنود من ٤ إلى ٦ ومناقشتها مناقشة مفصلة. وستُعد الأمانة جدولاً زمنياً مؤقتاً يبين القضايا التي سيتناولها الاجتماع، وسيكون هذا الجدول متاحاً في اليوم الأول للدورة.

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت وشروحه TD/B/COM.2/ISAR/27

البند ٣: استعراض قضايا التنفيذ العملي لمعايير الإبلاغ المالي الدولية

٣ - نظراً لتزايد أعداد الدول الأعضاء التي تعتمد معايير الإبلاغ المالي الدولية، فقد اقترح فريق الخبراء، في دورته الحادية والعشرين، هذا الموضوع كواحد من البندين الرئيسيين على جدول أعمال دورته الثانية والعشرين. وبناء عليه، أجرت الأمانة استعراضاً لأهم قضايا التنفيذ العملي لمعايير الإبلاغ المالي الدولية. وستناقش نتائج الاستعراض في إطار هذا البند من جدول الأعمال.

الوثائق

استعراض قضايا التنفيذ العملي لمعايير الإبلاغ المالي الدولية TD/B/COM.2/ISAR/28

البند ٤: إمكانية مقارنة المؤشرات الحالية المتعلقة بمسؤولية الشركات ومدى ملاءمتها

٤ - بعد أن قام فريق الخبراء في دورته الحادية والعشرين باستعراض إمكانية مقارنة المؤشرات الحالية المتعلقة بمسؤولية الشركات ومدى ملاءمتها، وافق الفريق على مواصلة أعماله في مجال الإبلاغ عن مسؤولية الشركات، بغية وضع إرشادات بشأن عمليات الكشف الطوعي. وأثناء الفترة بين الدورتين، أجرت الأمانة مشاورات مع فريق استشاري مخصص، وأعدت إرشادات بشأن مؤشرات مسؤولية الشركات في التقارير السنوية. وتقدم هذه الإرشادات عرضاً عاماً لأصحاب المصلحة الرئيسيين في إحدى المؤسسات، ولاحتياجاتهم من المعلومات. وهي تشرح المعايير المستخدمة في اختيار المؤشرات، وتقدم معلومات مفصلة عن المواضيع الرئيسية وما تم اختياره من المؤشرات المرتبطة بها.

الوثائق

TD/B/COM.2/ISAR/29 الإرشادات المتعلقة بمؤشرات مسؤولية الشركات في التقارير السنوية

البند ٥: مسائل أخرى (بما في ذلك عمليات كشف البيانات في سياق إدارة الشركات ومتابعة المواضيع الأخرى، حسبما يلزم)

٥- يمكن إثارة عدة قضايا، في إطار هذا البند، لها صلة بالأنشطة الجارية لفريق الخبراء. فعلى سبيل المثال، طلب فريق الخبراء، في دورته الحادية والعشرين، إلى الأمانة أن تحدث التقرير المتعلق بـ "متطلبات الشفافية وكشف البيانات المالية في سياق إدارة الشركات" (TD/B/COM.2/ISAR/15)، الذي نظرت فيه في دورتها التاسعة عشرة. وأثناء الفترة بين الدورتين، أجرت الأمانة مشاورات مخصصة لتحديث التقرير. ومن المقرر مناقشة التقرير المحدث في إطار هذا البند من جدول الأعمال.

الوثائق

TD/B/COM.2/ISAR/30 الإرشادات المتعلقة بالممارسات الجيدة في مجال الكشف عن البيانات في سياق إدارة الشركات

٦- وأثناء هذا الجزء، قد يرغب فريق الخبراء أيضاً في متابعة قضايا أخرى ناقشها في دوراته السابقة. ويمكن أن يتضمن هذا مواضيع مثل التطورات التي جرت مؤخراً في مجال الكشف عن البيانات في سياق إدارة الشركات، ونتائج الدراسة الاستقصائية المتعلقة بهذه القضية والتي أجرتها الأمانة خلال الفترة بين الدورتين. ويمكن أن تستعرض الدورة الثانية والعشرون التطورات التي جرت مؤخراً في مجال المحاسبة الدولية، ومراجعة الحسابات، وكشف البيانات في سياق إدارة الشركات، ومؤشرات مسؤولية الشركات، وغيرها من القضايا المتعلقة بهذا الموضوع، بتخصيص وقت أثناء الدورة للتحديثات التي ستقدمها المنظمات الإقليمية والدولية الأخرى المشاركة في هذه المسائل.

البند ٦: جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والعشرين

٧- سيناقش جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والعشرين لفريق الخبراء في ضوء مداولات الدورة الثانية والعشرين والدورات السابقة ونتائج مؤتمر الأونكتاد الحادي عشر الذي عُقد في ساو باولو، بالبرازيل، في حزيران/يونيه ٢٠٠٤.

البند ٧: اعتماد التقرير

٨- قد يرغب الفريق الحكومي الدولي العامل في اعتماد استنتاجات متفق عليها إذا رأى ذلك ضرورياً. وقد يرغب الرئيس في إصدار موجز من إعداداته. وسيجمع التقرير النهائي، تحت إشراف الرئيس، بعد اختتام الدورة. وسيقدم التقرير إلى لجنة الاستثمار والتكنولوجيا والقضايا المالية المتصلة بذلك أثناء دورتها العاشرة في آذار/مارس ٢٠٠٦.